



Comune  
di Palau

# isole 13 che parlano

festival internazionale  
XVII edizione  
9/15 settembre

**Palau**  
**Arzachena La Maddalena**



sarditudine

Direzione artistica **Nanni e Paolo Angeli**



**dal 9 all'11 settembre**

## **ISOLE CHE PARLANO ai bambini**

**Laboratori su misura ●●●  
per bambini e ragazzi**

ideati e a cura di **Alessandra Angeli**

DALLE 09,30 ALLE 12,30

POLO CULTURALE MONTIGGIA

**I linguaggi che uniscono**

laboratorio di musica e gioco a cura di

**Pasquale Mirra e Danilo Mineo**

(partecipanti di età compresa fra 6 e 11 anni)

**Teatrini della memoria**

laboratorio di esperienza poetico artistica a

cura di **Cinzia Cometti**

(partecipanti a partire da 12 anni)

## **SPETTACOLI**

**martedì 10 settembre**

ORE 21,00 PIAZZETTA DELLA CHIESA

**Omo Ritmo (ITALIA) ●**

un viaggio nel mondo del ritmo

con **Luigi Lullo Mosso**

**mercoledì 11 settembre**

ORE 21,00 CINE TEATRO MONTIGGIA

SALE POLIVALENTI DEL TEATRO ●●●

presentazione pubblica dei Laboratori  
premiazione del concorso fotografico

**Cosa mangio: cibi sani nella mia cucina**  
e degli autori del corto "Fatti di Pane" primo  
premio al Vafi international children and youth  
animation film festival Varaždin (Croazia)

**dal 9 al 15 settembre**

NEI NEGOZI E NEI RISTORANTI DEL PAESE

**Cosa mangio: cibi sani nella mia cucina**  
mostra fotografica delle immagini selezionate  
nel concorso bandito durante la settimana  
UNESCO di educazione allo sviluppo  
sostenibile 2012

**dal 9 all'11 settembre**

## **ISOLE CHE PARLANO di canto**

workshop sul canto armonico o difonico  
(overtone singing), canto Hömmei e Kargyraa  
(undertone singing) a cura di **Enkhjargal**  
**Dandarvaanchig ●●**

**dal 12 al 30 settembre**

## **ISOLE CHE PARLANO di fotografia**

**giovedì 12 settembre**

ORE 21,30

CENTRO DI DOCUMENTAZIONE DEL TERRITORIO

**A proposito di Robert Capa ●  
di Mario Dondero**

inaugurazione mostra fotografica

**Riflessioni sull'etica di un mestiere**

**Mario Dondero** si racconta ●●●

lezione/incontro con il fotografo  
la mostra, realizzata in collaborazione con  
Associazione Ogros, rimarrà aperta fino al 30  
settembre

**dal 12 al 15 settembre**

## **ISOLE CHE PARLANO di musica**

**giovedì 12 settembre**

TOMBA DEI GIGANTI "CODDU VECCHJU" ARZACHENA

ORE 18,30

**Ai Giganti ●●●**

**Enkhjargal Dandarvaanchig solo (MONGOLIA)**  
morin khor, voce  
in coproduzione con Pragma eventi e cultura

Legenda: ● prima regionale, ●● prima nazionale, ●●● prima assoluta

**ingresso gratuito** a tutti gli incontri e i concerti. In caso di maltempo gli spettacoli pomeridiani si terranno al Centro di Documentazione del Territorio, gli spettacoli serali al Cine Teatro Montiggia

## **venerdì 13 settembre**

CALA MARTINELLA ORE 11,00

**Risacca #9 ●●●**

**Moderatamente solo** (ITALIA)

**Pasquale Mirra** vibrafono

TOMBA DEI GIGANTI "LI MIZZANI" ORE 18,30

**Ai Giganti ●●●**

**Hamid Drake solo** (USA)

batteria, percussioni, voce

PUNTA PALAU, LOCALITÀ PORTO FARO ORE 21,45

**Al Faro ●**

**Mirra Kouyaté duo** (ITALIA/ MALI)

**Lansiné Kouyaté** balafon

**Pasquale Mirra** vibrafono

## **sabato 14 settembre**

CHIESA CAMPESTRE DI SAN GIORGIO ORE 11,30

**Suoni di legni** (balafon e txalaparta) ●●●

Incontro/lezione con **Lansiné Kouyaté** (MALI)

**Sara e Maika Gómez** (EUSKADI/SPAGNA)

ORE 12,45 **Il primo canto ●●●**

ORE 13,15 **Aperitivo campestre**

ROCCIA DELL'ORSO ORE 17,00

**Di Granito VIII Edizione ●●●**

Musiche tradizionali tra sacro e profano  
sonorizzazione della Roccia dell'Orso  
dedicata a Pietro Sassu e Mario Cervo  
in collaborazione con I.S.R.E.  
e Associazione Itinere

## **Tenore San Gavino de Oniferi** (SARDEGNA)

**Francesco Pirisi** voce

**Carmelo Pirisi** mesu 'oche

**Giovanni Pirisi** contra

**Giuseppe Brau** bassu

## **Cussertu Cùcuru 'e Luna de Torpè**

(SARDEGNA)

**Elio Addis** boghe e mesa boghe

**Marco Corda** mesa boghe e boghe

**Sebastiano Pilosu** contra

**Piernicola Mula** bassu

NOSTRA SIGNORA DELLE GRAZIE

CAMPANILE E PIAZZA DI CHIESA ORE 21,00

**Sos Jacanos de Sardigna**

Associazione Regionale Suonatori  
di Campanie (Sardegna)

con i Maestri Campanari

**Peppino Milia** di Onifai (Nu)

**Mario Contu** di Alà dei Sardi (Ss)

**Francesco Deriu** di Bonorva (Ss)

**Attilio Licheri** di Aidomaggiore (Or)

**Giovanni Coco** di Arixi (Ca)

**Bruno Melis** di Sordiana (Ca)

**Piero Angelo Fadda** di Austis (Nu)

**Cosimo Capra** di Torpè (Nu)

**Gian Luca Capra** di Torpè (Nu)

PIAZZA FRESI ORE 22,00

**Un Tam Tam per Isole**

**Drake, Kouyaté, Ttukunak**

(USA/MALI/EUSKADI/SPAGNA) ●●●

**Hamid Drake** batteria, percussioni, voce

**Lansiné Kouyaté** balafon

**Sara e Maika Gómez** txalaparta

progetto realizzato in coproduzione

con Time in Jazz

SPIAGGIA DI PALAU VECCHIO ORE 24,00

**Saluto al mare ●●●**

## **domenica 15 settembre**

CALA CORSARA ISOLA DI SPARGI-LA MADDALENA

ORE 18,30

**Gli Spargiani** (USA/ITALIA) ●●●

**Hamid Drake** batteria, percussioni, voce

**Paolo Angeli** chitarra sarda preparata, voce  
una coproduzione di Associazione Sardinutidine  
e Ente Parco Nazionale dell'Arcipelago  
di La Maddalena  
epilogo del festival "Isole che Parlano"  
e anteprima della Biennale "Arte e Natura"

## **dal 12 al 15 settembre**

**Isole di...NOT(t)E**

IL GRILLO INTERNET CAFÉ

Dj set & guests

**il concerto di domenica a Spargi sarà ad ingresso gratuito**

barcone e aperitivo a pagamento con prenotazione obbligatoria fino ad esaurimento posti.

Prenotazioni al 339 1876679 (h 10:00/12:30 - 16:30/19:30)



IdeAzione e Direzione Artistica **Nanni e Paolo Angeli**  
Ufficio Stampa **Walkiria Baldinelli, Mauro Barbato**  
Progetto Grafico **Ale Sordi**  
Web Designer **Giorgia Nicoli**  
Coordinamento Laboratori **Alessandra Angeli**  
Coordinamento Organizzativo **Adriano Tovo**  
Organizzazione **Franca Masu**  
Consulenza Fiscale **Fabio Muglia**  
Aiuto Gestione Amministrativa **Tiziana Masala**  
Viaggi **Sherisse Webb** (Aquarius Travel)  
**Cristina Pizzutti** (Sardinia Ferries)  
Traduzione Testi **Silvana Carotenuto Emanuela Piga**  
Traduttrici e Interpreti **Loredana Carta Elena Zanzu**  
Canto a Tenore a cura di **Antonio Are**  
Direzione Tecnica Disegno Luci **Francesco Carta**  
Documentazione Fotografica **Gianni Petta, Antonio Mannu,**  
**Francesco Conversano**  
Tecnici del Suono e Documentazione Audio  
**Stefano Carboni Francesco Vacca**

Staff Tecnico  
**Massimiliano Agostini "Bulletti" Santino Mariani**  
Documentazione Video **Gianluca Sciannameo**  
**Gianni Petta Paolo Acquaviva**

Staff Festival:  
**Agostino Biddittu, Alessandro Uscidda, Antonella Useli,**  
**Antonio Fresi, Carla Falchi, Carlo Filigheddu, Daniela Paddeu,**  
**Daniele Pilo, Davide Aresu, Emanuela Porceddu,**  
**Francesca Scanferla, Giorgia Carta, Laura Capra,**  
**Luigi Depperu, Monica Bulciolu, Ottavio Cervo,**  
**Antonio Ciboddo, Pierfranco Baltolu, Piero Andreotti**

Info: [www.isolecheparlano.it](http://www.isolecheparlano.it) <http://www.facebook.com/isolecheparlano> tel. +39.339.1876679 - 347.3444821